

La destinazione d'uso è "rete tubolare elastica utilizzata per trattenere le medicazioni":

Le istruzioni per l'uso sono rappresentate da:



Le Avvertenze e Controindicazioni sono quelle di seguito riportate:

- ☞ Non usare a contatto con la ferita,
- ☞ evitare usi impropri,
- ☞ tenere lontano dalla portata dei bambini,
- ☞ non ingerire,
- ☞ il prodotto va indossato e non avvolto
- ☞ se il prodotto stringe eccessivamente utilizzare la taglia superiore,
- ☞ conservare il prodotto lontano da fonti di calore, umidità e luce

IT Destinazione d'uso:
rete tubolare elastica utilizzata per trattenere medicazioni.
Avvertenze:
Non usare a contatto con la ferita.
Evitare usi impropri.
Tenere lontano dalla portata dei bambini.
Il prodotto va indossato e non avvolto.
Non ingerire.
Se il prodotto stringe eccessivamente, utilizzare la taglia superiore.
Conservare il prodotto lontano da fonti di calore, umidità e luce.
Composizione:
poliamide 86% - elastanere 14%.

EN Intended use:
elastic tubular netting used to support other medications.
Medical Disclaimer:
Do not use in direct contact with wounds.
Avoid improper use.
Keep out of reach of children.
The product is to be worn and not wrapped.
Do not swallow.
If the product is too tight, use a larger size.
Keep the product away from heat sources, humidity and light.
Composition:
polyamide 86% - elastanere 14%.

FR Utilisation:
filet tubulaire élastique utilisé pour maintenir les médicaments.
Précautions d'emploi:
Ne pas utiliser directement sur la blessure.
Éviter les usages impropres.
Tenir hors de portée des enfants.
Le produit doit être enfilé et pas enroulé.
Ne pas avaler.
Si le produit semble trop serré, utiliser la taille supérieure.
Conserver le produit à distance de toute source de chaleur, d'humidité et de lumière.
Composition:
polyamide 86% - élastanère 14%.

REF. 00250001

FRA
PRODUCTION S.p.A.
Via della Piotta, 18
Dosseno San Michele (AT) - Italy
www.fraproduction.it

THE ORIGINAL

COLORLINE
Surgifix[®]
MADE IN ITALY
zerolater
m 25

Lunghezza in tensione:
Stretched length
Longueur étirée
Gedehnte Länge
Largo en tensión

Rete tubolare elastica
Elastic tubular netting
Filet tubulaire élastique
Elastischer Netzschlauchverband
Malla tubular elástica

50110085
20181031-03

A

A

A

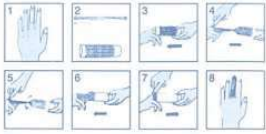
A

Barcode: B 653371 450339

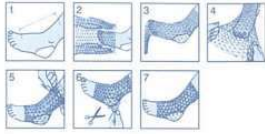
L.001_11-2018



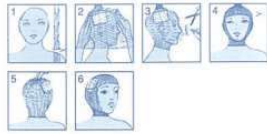
SIZE 0.6 1 A



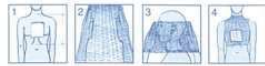
SIZE 3 4 5 C - D



SIZE 5.5 6 E - F - G



SURGIVEST

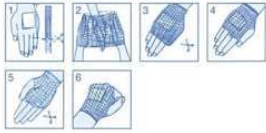


surgifix®

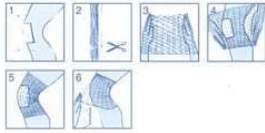
شبكة أنبوبية مرنة
Elastična mrežesta prevrčka c
cilindrična forma
Elastický tubulární obvaz
Elastický net tubebandage
Elastine võrkside
Elastinen verkkoside
Filet tubulaire élastique
伸縮ネットホータイ

ΕΛΑΣΤΙΚΟΣ ΣΩΛΗΝΟΕΙΔΗΣ
ΔΙΧΤΥΩΤΟΣ ΕΠΙΔΕΣΜΟΣ
Elastic tubular net bandage
Rete tubolare elastica
Elastiga tubulara tikveida saite
Užmaunamas elastinis tinklinis tvarstis
Elastisch tubulair netverband
Elastisch netzbandasje
Elastyczny rękawiczki bandaż siatkowy
Rede tubular elástica
Faşă elastică din plasă tubulară
Трубчатая эластичная сетка
Elastický tubulární obvaz
Elastica mreza za ocvz povoj
Malla tubular elástica
Elastisk tubgasbinda
Elastischer Netzschlauchverband
Elastik Tubuler File Bandaj
Rugalmas csőszerep hálókötés

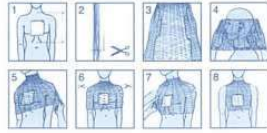
SIZE 2 3 B - C



SIZE 5 5.5 C - D



SIZE 6 7 8 9 10 G - H - I



SURGISLIP



AR
Utilisation : filet tubulaire élastique utilisé pour maintenir les panses...

FR
Utilisation : filet tubulaire élastique utilisé pour maintenir les panses...

LV
Lietiška: elastiškis tubulāri šķēvelis saite apūdu nestiprināšanai.

PT
Indicação: Rede tubular elástica utilizada para conter medicação.

ES
Aplicaciones: malla tubular elástica indicada para la sujeción de apósitos...

JA
用途 貼付剤やガーゼ等を固定するための筒状の伸縮ネット等

RU
Назначение: эластичная трубчатая сетка для фиксации перевязки...

IT
Destinazione d'uso: rete tubolare elastica utilizzata per trattare le medicazioni.

RO
Utilizare: faşă elastică din plasă tubulară folosită pentru fixarea pansamentelor.

SV
Användningsområde: rörformat och elastisk tubgasbinda för att hålla fast sårläggningen.

EN
Intended use: Elastic tubular net bandage to support other medications.

EN
Intended use: Elastic tubular net bandage to support other medications.

NO
Bruk: Elastisk nettbåndasje som brukes til å holde forbindinger på plass.

SK
Použitie: rúbkovitá elastická sieťka na zafixovanie obväzov.

TR
Kullanım Amacı: pansamantar yirinde tutmak için kullanılan elastik tüb net.

IT
Avvertenze: Non usare in contatto con la ferita. Evitare uso improprio.

IT
Avvertenze: Non usare in contatto con la ferita. Evitare uso improprio.

PL
Przeznaczenie użytkownika: elastyczny siatek w formie rękawy używany do utrzymania produktów leczniczych.

SI
Namena uporabe: elastična mreza za ocvz povoj za prihranitev obkve.

HU
Felhasználás: rugalmas csőszerep hálókötés rögzítésére.

DE
Warnhinweise: Nicht in Verbindung mit der Wunde verwenden. Unsicherheiten bei Anwendung vermeiden.

DE
Warnhinweise: Nicht in Verbindung mit der Wunde verwenden. Unsicherheiten bei Anwendung vermeiden.

FR
Précautions d'emploi: Ne pas utiliser directement sur la blessure. Éviter les usages impropres.

FR
Précautions d'emploi: Ne pas utiliser directement sur la blessure. Éviter les usages impropres.

FR
Précautions d'emploi: Ne pas utiliser directement sur la blessure. Éviter les usages impropres.

DE
Anwendungshinweise: Die Produktgröße ist für Kinder geeignet. Das Produkt ist für Kinder geeignet.

DE
Anwendungshinweise: Die Produktgröße ist für Kinder geeignet. Das Produkt ist für Kinder geeignet.

DE
Anwendungshinweise: Die Produktgröße ist für Kinder geeignet. Das Produkt ist für Kinder geeignet.

DE
Anwendungshinweise: Die Produktgröße ist für Kinder geeignet. Das Produkt ist für Kinder geeignet.

DE
Anwendungshinweise: Die Produktgröße ist für Kinder geeignet. Das Produkt ist für Kinder geeignet.